



Journal

of the United Nations

Wednesday, 10 March 2004

Programme of meetings and agenda

Official meetings

Wednesday, 10 March 2004

Security Council

11 a.m. 4922nd meeting (closed). Trusteeship Council Chamber

1. Adoption of the agenda
2. Meeting of the Security Council with the troop-contributing countries to the United Nations Mission in Ethiopia and Eritrea pursuant to resolution 1353 (2001), annex II, sections A and B

General Assembly

Fifty-eighth session

Fifth Committee

First part of the resumed session

10 a.m.–1 p.m. 31st meeting Conference Room 3

1. Organization of work (A/C.5/58/L.57/Rev.1)

(continued overleaf)

General Assembly

Fifty-eighth session

Open-ended informal consultations of the plenary on the revitalization of the work of the General Assembly

The fifth meeting of the open-ended informal consultations of the plenary on the revitalization of the work of the General Assembly under agenda item 55, chaired by the President of the General Assembly, will be held on Monday, 15 March 2004, at 10 a.m. in the Trusteeship Council Chamber.



2. Review of the efficiency of the administrative and financial functioning of the United Nations [119]

United Nations system common services at Geneva (A/58/439)

Introduction via video-conferencing from Geneva and general discussion

3. Financing of the International Criminal Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Genocide and Other Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of Rwanda and Rwandan Citizens Responsible for Genocide and Other Such Violations Committed in the Territory of Neighbouring States between 1 January and 31 December 1994 [131]

Financing of the International Tribunal for the Prosecution of Persons Responsible for Serious Violations of International Humanitarian Law Committed in the Territory of the Former Yugoslavia since 1991 [132]

Review of the Office of the Prosecutor at the International Criminal Tribunals for Rwanda and for the former Yugoslavia (A/58/677)

Introduction and general discussion

4. Joint Inspection Unit [129]

Report of the Joint Inspection Unit on the in-depth review of its statute and working methods (A/58/343/Add.2)

Introduction and general discussion

5. Programme budget for the biennium 2002-2003 [120]

Support costs related to extrabudgetary activities in organizations of the United Nations system (A/58/714)

Introduction and general discussion

Advisory Committee on Administrative and Budgetary Questions

11 a.m.–1 p.m.	Closed meeting	Conference Room 10
3–6 p.m.	Closed meeting	Conference Room 10
	MONUC	

Group of Governmental Experts on the Relationship between Disarmament and Development

Second session

10 a.m.–1 p.m.	Closed meeting	Conference Room 6
3–6 p.m.	Closed meeting	Conference Room 6

International Covenant on Civil and Political Rights**Human Rights Committee****Working Group on Communications**

10 a.m.–1 p.m. Closed meeting Conference Room 8

3–6 p.m. Closed meeting Conference Room 8

Economic and Social Council**Commission on the Status of Women**

Forty-eighth session

10 a.m. 13th meeting Conference Room 2

Follow-up to the Fourth World Conference on Women and to the twenty-third special session of the General Assembly entitled “Women 2000: gender equality, development and peace for the twenty-first century” [3]

Introduction of draft resolutions E/CN.6/2004/L.3 and E/CN.6/2004/L.6

Morning¹–1 p.m. Informal consultations (closed) Conference Room 2

Informal consultations on the draft agreed conclusions under agenda item 3 (c) (i) (The role of men and boys in gender equality)

3–6 p.m. Informal consultations (closed) Conference Room 2

Informal consultations on the draft agreed conclusions under agenda item 3 (c) (ii) (Women’s equal participation in conflict prevention, management and conflict resolution and in post-conflict peace-building)

[*Note:* The list of side events on the occasion of the forty-eighth session of the Commission on the Status of Women can be consulted at the following address: www.un.org/womenwatch/daw/csw/csw48/SideEventsCalendar.PDF.]

¹ Following the adjournment of the 13th meeting of the Commission.

Other meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Wednesday, 10 March 2004

JUSCANZ Group (Commission on the Status of Women)

9–9.45 a.m. Closed meeting Conference Room E

Group of 77 (*core group on the eighth special session of the Governing Council/
Global Ministerial Environment Forum of UNEP*)

10 a.m.–1 p.m. Closed meeting Conference Room 9

Group of 77 (*Third Committee: draft agreed conclusions on women's equal participation in
conflict prevention, management and conflict resolution and in post-conflict peace-building*)

10 a.m.–1 p.m. Closed meeting Economic and Social Council Chamber

Group of 77 (*Fifth Committee matters*)

3–6 p.m. Closed meeting Conference Room 5

**UNU/UNITAR workshop on sustainable development and international
environmental law**

10 a.m.–1 p.m. Closed meeting Conference Room D

3–6 p.m. Closed meeting Conference Room D

African Group (*on Third Committee matters*)

1.15–2.45 p.m. Closed meeting Economic and Social Council Chamber

**Informal consultations on the draft resolution entitled “Women, the girl child and
HIV/AIDS” (organized by the Southern African Development Community (SADC))**

1.15–2.45 p.m. Closed meeting Conference Room 3

Press conferences

*The schedule below is tentative; up-to-date information can be obtained
at www.un.org/News/pressg/conf.htm.*

Wednesday, 10 March 2004

Room S-226

12 noon Press briefing by the Spokesman

Forthcoming official meetings

Thursday, 11 March 2004

General Assembly

Fifty-eighth session

Fifth Committee

First part of the resumed session

10 a.m.	Informal consultations (closed)	Conference Room 5
3 p.m.	Informal consultations (closed)	Conference Room 5

General Assembly

Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters related to the Security Council

Informal consultations

Informal consultations of the Open-ended Working Group on the Question of Equitable Representation on and Increase in the Membership of the Security Council and Other Matters related to the Security Council will be held on Thursday, 11 March 2004, from 11 a.m. to 1 p.m. in the Trusteeship Council Chamber.

Disarmament Commission

Informal consultations

Open-ended informal consultations, convened by the Chairman of the Disarmament Commission, on the agenda items for the upcoming substantive session of the Commission, will be held on Thursday, 11 March 2004, from 3 to 6 p.m. in Conference Room 1. All Member States are invited.

Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People

The opening of the 2004 session of the Committee on the Exercise of the Inalienable Rights of the Palestinian People (277th meeting) (*at the ambassadorial level*) will be held on Friday, 12 March 2004, at 10 a.m. in the Economic and Social Council Chamber. The agenda of the meeting will include the election of officers of the Committee and the organization of work for 2004.

United Nations Open-ended Informal Consultative Process on Oceans and the Law of the Sea

Informal consultations

Informal consultations regarding preparations for the fifth Meeting of the United Nations Open-ended Informal Consultative Process on Oceans and the Law of the Sea will be held on Friday, 12 March 2004, from 10 a.m. to 1 p.m. and from 3 to 6 p.m. in Conference Room 1. Delegations interested in obtaining reporting material on "Oceans and the law of the sea" (item 51 of the preliminary list of items of the fifty-ninth session of the General Assembly) relevant to, *inter alia*, the informal consultations, are invited to visit the Web site of the Division for Ocean Affairs and the Law of the Sea (www.un.org/Depts/los).

Special Committee on Peacekeeping Operations

The Special Committee on Peacekeeping Operations will hold its general debate on the issues before it on Monday and Tuesday, 29 and 30 March 2004. The Working Group of the Special Committee will meet from Wednesday, 31 March, to Friday 16 April. The list of speakers will open on Friday, 12 March 2003, at 9 a.m. Delegations wishing to be inscribed on the list of speakers are kindly requested to contact Mr. Wilfred Elimu (tel. 1 (917) 367-2434; e-mail: elimu@un.org). Requests for inscription received before 9 a.m. on Friday, 12 March, cannot be considered. As decided by the Bureau of the Special Committee, statements will be given in the order of inscription.

In light of the limited time period available to the Special Committee, the Bureau of the Special Committee would be grateful if delegates would limit their plenary statements to ten minutes.

According to General Assembly resolution 51/136, those Member States "that become personnel contributors to the United Nations peacekeeping operations in years to come or that participate in the future in the Special Committee as Observers for three consecutive years, shall, upon request in writing to the Chairman of the Committee, become members at the following session of the Special Committee". Member States to which this applies and which wish to become members of the Special Committee are kindly reminded to submit their written requests to the Vice-Chairman of the Special Committee, Mr. Glyn Berry (Canada).

To participate in the 2004 session of the Special Committee as an observer, Member States and observers to the United Nations are kindly requested to address a written request to that effect to the Vice-Chairman of the Special Committee, Mr. Glyn Berry (Canada).

Committee on Contributions

Sixty-fourth session

The Committee on Contributions will hold its sixty-fourth session at Headquarters from 7 to 25 June 2004.

The attention of any Member States intending to request an exemption under Article 19 of the Charter of the United Nations is drawn to the provisions of General Assembly resolution 54/237 C in which the Assembly, *inter alia*, urges such Member States to provide the fullest possible supporting information.

The Assembly also decided that requests for exemption under Article 19 must be submitted by Member States to the President of the General Assembly at least two weeks before the session of the Committee on Contributions, so as to ensure a complete review of the requests. In accordance with this provision, any such requests should be received by the President of the General Assembly no later than 24 May 2004. For further information, please contact the Secretary of the Committee on Contributions (room S-1841; tel. 1 (212) 963-5866 or 963-5791; or fax 1 (212) 963-1943).

The Committee on Contributions will also consider multi-year payment plans submitted pursuant to General Assembly resolution 57/4 B. Any Member States intending to submit such a plan are invited to contact the Secretary of the Committee on Contributions for further information.

Economic and Social Council

Informal consultations

The Vice-President of the Economic and Social Council, H.E. Mr. Daw Penjo (Bhutan), will hold informal consultations on Friday, 12 March 2004, at 3 p.m. in the Economic and Social Council Chamber, on the theme of the humanitarian affairs segment of the 2004 substantive session.

Informal "informals"

There will be informal "informals", convened by the Permanent Mission of Bhutan, on Thursday, 11 March 2004, at 3 p.m. in Conference Room C, on the theme of the humanitarian affairs segment of the 2004 substantive session.

Commission on Population and Development

Thirty-seventh session

The thirty-seventh session of the Commission on Population and Development will be held from 22 to 26 March 2004 at Headquarters. The first meeting will be convened on Monday, 22 March, at 10 a.m. in Conference Room 1.

The provisional agenda of the session is contained in document E/CN.9/2004/1 and the proposed organization of work in document E/CN.9/2004/L.1. Background information and official documents before the session may be found on the following Web site: www.un.org/esa/population/unpop.

Members of the Commission and observers wishing to attend the session are kindly requested to communicate the composition of their delegations to the Secretary of the Commission, Mr. Moncef Khane (room S-2950D; tel. 1 (212) 963-2322; fax 1 (212) 963-5935; e-mail khane@un.org; copy to fidler@un.org).

The list of speakers for the session will be open on Monday, 15 March 2004. Delegations wishing to address the Commission are kindly requested to contact the Secretary of the Commission.

Other forthcoming meetings

The information below is reproduced as received and does not imply any opinion or endorsement by the Secretariat of the United Nations.

Group of 77 (consideration of the facilitator's proposal concerning the graduation of LDCs)

There will be a meeting of the Group of 77 (consideration of the facilitator's proposal concerning the graduation of LDCs) on Thursday, 11 March 2004, from 10.30 a.m. to 1 p.m. in Conference Room 4.

Briefing on the World Summit on the Information Society (WSIS)

There will be a briefing on the World Summit on the Information Society, organized by the Office for ECOSOC Support and Coordination, Department for Economic and Social Affairs, on Thursday, 11 March 2004, at 11 a.m. in the Economic and Social Council Chamber. The participants in the briefing will be H.E. Mr. Ali Hachani, Permanent Representative of Tunisia; Mr. Pierre Helg, Minister, Deputy Permanent Representative of Switzerland; and Ms. Thérèse Gastaut, Director of the Strategic Communications Division, Department of Public Information. Mr. Sarbuland Khan, Director of the Office for ECOSOC Support and Coordination, Department of Economic and Social Affairs, and Executive Coordinator of the United Nations Information and Communication Technologies (ICT) Task Force, will chair the briefing. For further information, please contact Ms. Maria Lehtinen (tel. 1 (212) 963-7478; e-mail lehtinen@un.org).

African Group (*Fifth Committee matters*)

There will be a meeting of the African Group (*on Fifth Committee matters*) on Thursday, 11 March 2004, from 1.30 to 2.45 p.m. in Conference Room 5.

Workshop on the theme "Integrated Framework on Trade Related Technical Assistance for LDCs" (*for LDCs experts*)

There will be a workshop on the theme "Integrated Framework on Trade Related Technical Assistance for LDCs" (*for LDCs experts*), organized by the Office of the Chairman of the LDCs Coordinating Bureau and the Office of the High Representative for the Least Developed Countries, Landlocked Developing Countries and Small Island Developing States, on Thursday, 11 March 2004, at 3 p.m. in Conference Room 7.

Briefing by the Bureau of the twelfth session of the Commission on Sustainable Development

There will be a briefing by the Bureau of the Commission on Sustainable Development on documentation for the preparatory meeting, to be convened during the twelfth session of the Commission on Sustainable Development, for the International Meeting to Review the Implementation of the Programme of Action for the Sustainable Development of Small Island Developing States. The briefing will be held on Monday, 15 March 2004, from 3 to 6 p.m. in the Trusteeship Council Chamber. Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of intergovernmental and non-governmental organizations and the media are invited to attend.

UNITAR orientation course for new members of permanent missions

The United Nations Institute for Training and Research (UNITAR) is organizing an orientation course for new members of permanent missions on the work of the United Nations. This course is intended for delegates who have not served in New York before and have not been assigned to their mission for more than a few months. The course will be held from Monday to Friday, 15 to 19 March 2004. A letter on this subject, including a detailed information note and a nomination form, was addressed to all the permanent missions. The registration deadline is *today*, 10 March. For further information, please contact Ms. Maud Graham (room DC1- 603; tel. 1 (212) 963-9196).

Financing for development spring hearings with non-institutional stakeholders

The financing for development spring hearings with representatives of civil society and the business sector will be held at Headquarters on 22 and 24 March 2004. For further information, please contact Mr. Alexandre Trepelkov, Financing for Development Office (tel. 1 (212) 963-7633).

United Nations Development Programme

The fourth meeting in the process of consultation with Member States on the *Human Development Report 2004* will take place on Wednesday, 24 March 2004, from 10 a.m. to 12 noon in Conference Room 6. Interested delegations are invited to attend.

Announcements**Security Council****Daily informal briefings**

As from Tuesday, 2 March 2004, and for the rest of the month, the Presidency of the Security Council will conduct informal briefings daily on the current work of the Council for Member States of the United Nations, which are non-members of the Council, except on days on which no informal consultations are scheduled. The briefings will take place immediately following the adjournment of the informal consultations in the Press Briefing Room (S-226).

Recorded information

Recorded information about previously unscheduled meetings and consultations of the whole of the Security Council may be obtained by calling 1 (212) 963-8530.

Summary of meetings

Tuesday, 9 March 2004

Economic and Social Council**Commission on the Status of Women**

Forty-eighth session

12th meeting

Follow-up to the Fourth World Conference on Women and to the twenty-third special session of the General Assembly entitled "Women 2000: gender equality, development and peace for the twenty-first century" [3]

The Commission resumed its consideration of the item.

*Introduction of draft proposals**E/CN.6/2004/L.1*

The observer for Ireland introduced the draft resolution, on behalf of the European Union. Andorra, Chile, Croatia and the Republic of Korea joined in sponsoring the draft resolution.

E/CN.6/2004/L.2

The observer for Qatar introduced and orally revised the draft resolution, on behalf of the Group of 77 and China.

E/CN.6/2004/L.4

The observer for Angola introduced the draft resolution, on behalf of the sponsors listed in the document, as well as Benin, Burkina Faso, Cameroon, the Congo, Côte d'Ivoire, Kenya, Mali, Nigeria, Peru, Senegal and Tunisia. Subsequently, Algeria, Cape Verde, Chile, Guinea and Thailand joined in sponsoring the draft resolution.

E/CN.6/2004/L.5

The observer for Azerbaijan introduced and orally revised the draft resolution, on behalf of the sponsors listed in the document, as well as Armenia, Belarus, Pakistan, Qatar and Ukraine. Subsequently, Guinea and Nigeria joined in sponsoring the draft resolution.

Communications concerning the status of women [4]*Introduction of draft decision E/CN.6/2004/L.7*

The representative of Guatemala introduced the draft decision, on behalf of the sponsors listed in the document, as well as Croatia, Denmark and the United Kingdom of Great Britain and Northern Ireland. Subsequently, Kenya joined in sponsoring the draft resolution.

Statements were made by the representatives of China, the Sudan, the Russian Federation and Guatemala.

Organization of work

The Chairperson made a statement regarding the organization of work.

General Assembly

International Convention on the Elimination of All Forms of Racial Discrimination

Committee on the Elimination of Racial Discrimination

Sixty-fourth session

United Nations Office at Geneva

Tuesday, 9 March 2004

1635th meeting

Consideration of reports, comments and information submitted by States parties under article 9 of the Convention [6]

The Committee continued its examination of the fifteenth and sixteenth periodic reports of the Netherlands.

1636th meeting

Consideration of reports, comments and information submitted by States parties under article 9 of the Convention [6]

The Committee continued its review of the implementation of the Convention in Guyana (under the review procedure).

The Committee discussed the concluding observations on Suriname.

Signatures, Ratifications, etc.

[Multilateral Treaties Deposited with the Secretary-General]

International Convention on Maritime Liens and Mortgages, 1993. Geneva, 6 May 1993

Accession: Nigeria (5 March 2004)¹

Entry into force of the Convention: (5 September 2004)¹

Protocol to Prevent, Suppress and Punish Trafficking in Persons, Especially Women and Children, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime. New York, 15 November 2000

Ratification: Algeria (9 March 2004)¹

Protocol against the Smuggling of Migrants by Land, Sea and Air, supplementing the United Nations Convention against Transnational Organized Crime. New York, 15 November 2000

Ratification: Algeria (9 March 2004)¹

WHO Framework Convention on Tobacco Control. Geneva, 21 May 2003

Signature: Japan (9 March 2004)

¹ Date of receipt of the relevant documents.

Intergovernmental Agreement on the Asian Highway Network, Bangkok, 18 November 2003

Opening for signature

In accordance with its article 5 (1), the above Agreement shall be open for signature by States which are members of the United Nations Economic and Social Commission for Asia and the Pacific (ESCAP) at Shanghai, China, from 26 to 28 April 2004, and thereafter at United Nations Headquarters in New York, from 1 May 2004 to 31 December 2005. The signature ceremony in Shanghai will be held during the sixtieth session of ESCAP on Monday, 26 April 2004, at the Shanghai International Convention Center.

Certified true copies of the Agreement, of which the Chinese, English and Russian texts are equally authentic, will be prepared and will be transmitted to all States as soon as possible.

The Secretary-General takes this opportunity to recall that, under established international practice, only Heads of State, Heads of Government or Ministers for Foreign Affairs are empowered, by virtue of their functions, to sign a treaty on behalf of a State without having to produce full powers to that effect. Other representatives wishing to sign a treaty must be in possession of appropriate full powers, which expressly authorize signature of a specified treaty by a named representative issued by one of these authorities. *Full powers* are distinct from *credentials*. *Credentials* alone are not adequate for the purpose of signing a treaty.

The Secretary-General additionally notes that States may become party to the Agreement by definitively signing the Agreement, by signing the Agreement subject to ratification, acceptance or approval followed by ratification, acceptance or approval, or by accession. *Since the Agreement provides for two legally distinct types of signature, States wishing to sign the Agreement must confirm that they are signing the Agreement definitively or subject to ratification, acceptance or approval in the instrument of full powers.* If full powers are not required, then such confirmation should be communicated by means of a formal note.

The Secretary-General would be obliged if States wishing to sign the Agreement could notify, and provide copies of the required full powers in advance to the Treaty Section, Office of Legal Affairs, at United Nations Headquarters in New York (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

Additional Protocol to the Convention on Prohibitions or Restrictions on the Use of Certain Conventional Weapons which may be deemed to be excessively injurious or to have indiscriminate effects (Protocol V, entitled Protocol on explosive remnants of war), Geneva, 28 November 2003

Opening for consent to be bound

The Protocol is open for consent to be bound by all States in accordance with article 4 of the Convention on Prohibitions or Restrictions on the Use of Certain Conventional Weapons which may be deemed to be Excessively Injurious or to have Indiscriminate Effects, 1980.

Consistent with the current practice, States wishing to deposit instruments of consent to be bound to the Protocol are advised to contact the Treaty Section, Office of Legal Affairs, United Nations Secretariat, Room S-3200C, New York, N.Y. 10017 (tel. 1 (212) 963-5047; fax 1 (212) 963-3693; e-mail treaty@un.org).

Other announcements

DPI/NGO briefing

This week, the topic of the DPI/NGO briefing will be "International Criminal Court: What's Next?" The briefing will be held on Thursday, 11 March 2004, from 10 to 11.30 a.m. in the Dag Hammarskjöld Library Auditorium. Members of permanent missions, Secretariat staff and the media are invited to attend. For further information, please contact Ms. Tala Dowlatshahi, NGO Section, Department of Public Information (tel. 1 (212) 963-1859).

Secretary-General's lecture series

The next lecture of the Secretary-General's lecture series will be held on Wednesday, 17 March 2004, from 1.10 to 2.30 p.m. in the Trusteeship Council Chamber. Archbishop Desmond Tutu, the 1984 Nobel Peace Prize laureate, will speak on the topic "God's Word and World Politics." The Secretary-General hosts this lecture series at United Nations Headquarters for delegates, Secretariat staff and members of civil society affiliated with the United Nations. Members of permanent missions, Secretariat staff, representatives of intergovernmental and non-governmental organizations and the media are invited to attend.

Web sites

President of the General Assembly:

www.un.org/ga/president

General Assembly:

www.un.org/Depts/DGACM/

www.un.org/ga

Presidency of the Security Council:

www.un.org/Docs/sc/presidency

www.un.org/french/docs/sc/presidency/

Security Council:

www.un.org/sc

Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001)

concerning counter-terrorism:

www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373

www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm

www.un.org/docs/sc/committees/1373

www.un.org/french/docs/sc/committees/1373

www.un.org/russian/documen/scdocs/committees/1373

www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Economic and Social Council:

www.un.org/esa/coordination/ecosoc

Irish presidency of the European Union:

www.eu2004.ie

<http://europa-eu-un.org>

Department of Economic and Social Affairs:

www.un.org/esa

Journal of the United Nations:

www.un.org/Docs/journal/En/lateste.pdf

www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Daily list of documents issued at Headquarters

With the exception of sales publications and public information material, hyperlinked official documents listed hereunder may be accessed through the Official Document System of the United Nations in the electronic version of the present Journal. The list contains documents issued by 2 p.m. on 9 March 2004.

<i>Symbol</i>	<i>Main title</i>
General Assembly	Official Records
	Fifty-eighth session
A/58/PV.36	Meeting held on 17 October 2003, 3 p.m. [S]
A/58/PV.71	Meeting held on 8 December 2003, 3 p.m. [C]
A/58/PV.77	Meeting held on 22 December 2003, 3 p.m. [C]
	First Committee
A/C.1/58/PV.3	Meeting held on 7 October 2003, 10 a.m. [C]
General Assembly	Documents
	Fifty-eighth session
A/58/712	Item 121 — Programme budget for the biennium 2004-2005 — Viable options for ensuring sufficient parking space at United Nations Headquarters — Report of the Secretary-General [A C E F R S]
A/RES/58/148	Item 111 — Follow-up to the Fourth World Conference on Women and full implementation of the Beijing Declaration and Platform for Action and the outcome of the twenty-third special session of the General Assembly [A C E F R S]
A/RES/58/153	Item 112 — Implementing actions proposed by the United Nations High Commissioner for Refugees to strengthen the capacity of his Office to carry out its mandate [A C E F R S]
A/RES/58/155	Item 113 — Situation of and assistance to Palestinian children [A C E F R S]
A/RES/58/233	Item 39 (a) — New Partnership for Africa's Development: progress in implementation and international support [A C E F R S]
A/RES/58/237	Item 51 — 2001-2010: Decade to Roll Back Malaria in Developing Countries, Particularly in Africa [A C E F R S]

- A/RES/58/244 Item 110 — Future operation of the International Research and Training Institute for the Advancement of Women [A C E F R S]
- A/RES/58/259 Item 138 — Financing of the United Nations Organization Mission in the Democratic Republic of the Congo [A C E F R S]
- A/RES/58/260 Item 140 — Financing of the United Nations Mission of Support in East Timor [A C E F R S]
- A/RES/58/261 Item 165 — Financing of the United Nations Mission in Liberia [A C E F R S]
- A/RES/58/262 Item 166 — Admission of the International Criminal Court to membership in the United Nations Joint Staff Pension Fund [A C E F R S]
- A/RES/58/265 Item 120 — Salary and retirement allowance of the Secretary-General and salary and pensionable remuneration of the Administrator of the United Nations Development Programme [A C E F R S]

Tenth emergency special session

- A/ES-10/259
S/2004/178 Item 5 — Illegal Israeli actions in Occupied East Jerusalem and the rest of the Occupied Palestinian Territory — Identical letters dated 8 March 2004 from the Permanent Observer of Palestine to the United Nations addressed to the Secretary-General and the President of the Security Council [A C E F R S]

Ad Hoc Committee on a Comprehensive and Integral International Convention on the Protection and Promotion of the Rights and Dignity of Persons with Disabilities Working Group

- A/AC.265/2004/WG.1 Report of the Working Group to the Ad Hoc Committee [A C E F R S]

Security Council

Documents

- S/2004/20 Summary statement by the Secretary-General on matters of which the Security Council is seized and on the stage reached in their consideration [A C E F R S]
- S/2004/118 Letter dated 12 February 2004 from the Chairman of the Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
- S/2004/119 Letter dated 12 February 2004 from the Chairman of the Security Council Committee established pursuant to resolution 1373 (2001) concerning counter-terrorism addressed to the President of the Security Council [A C E F R S]
- S/2004/176 Letter dated 24 February 2004 from the Permanent Representative of Ireland to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]
- S/2004/177 Letter dated 26 February 2004 from the Permanent Representative of Ireland to the United Nations addressed to the Secretary-General [A C E F R S]

Economic and Social Council**Documents****Commission on the Status of Women****Forty-eighth session**

- E/CN.6/2004/L.1 Item 3 (a) — Follow-up to the Fourth World Conference on Women and to the special session of the General Assembly entitled “Women 2000: gender equality, development and peace for the twenty-first century”: review of gender mainstreaming in organizations of the United Nations system — 28-Power draft resolution — The Commission on the Status of Women recommends to the Economic and Social Council the adoption of the following draft resolution: Situation of women and girls in Afghanistan [A C E F R S]
- E/CN.6/2004/L.2 Item 3 (a) — Follow-up to the Fourth World Conference on Women and to the special session of the General Assembly entitled “Women 2000: gender equality, development and peace for the twenty-first century”: review of gender mainstreaming in organizations of the United Nations system — Qatar: draft resolution — Situation of and assistance to Palestinian women [A C E F R S]
- E/CN.6/2004/L.3 Item 3 (a) — Follow-up to the Fourth World Conference on Women and to the special session of the General Assembly entitled “Women 2000: gender equality, development and peace for the twenty-first century”: review of gender mainstreaming in organizations of the United Nations system — 2-Power draft resolution — Revitalization and strengthening of the International Research and Training Institute for the Advancement of Women [A C E F R S]
- E/CN.6/2004/L.4 Item 3 — Follow-up to the Fourth World Conference on Women and to the special session of the General Assembly entitled “Women 2000: gender equality, development and peace for the twenty-first century” — 15-Power draft resolution — Women, the girl child and HIV/AIDS [A C E F R S]
- E/CN.6/2004/L.5 Item 3 — Follow-up to the Fourth World Conference on Women and to the special session of the General Assembly entitled “Women 2000: gender equality, development and peace for the twenty-first century” — 10-Power draft resolution — Release of women and children taken hostage, including those subsequently imprisoned, in armed conflicts [A C E F R S]
- E/CN.6/2004/L.7 Item 4 — Communications concerning the status of women — 12-Power draft decision [A C E F R S]

Commission on Population and Development**Thirty-seventh session**

- E/CN.9/2004/NGO/2 Item 3 of the provisional agenda — Follow-up actions to the recommendations of the International Conference on Population and Development — Statement submitted by Ipas, a non-governmental organization in special consultative status with the Economic and Social Council [A C E F R S]

Commission on Sustainable Development**Twelfth session**

- E/CN.17/2004/10/Add.8 Item 3 of the provisional agenda — Thematic cluster for the implementation cycle 2004-2005 — Discussion papers submitted by major groups — Note by the Secretariat — Contribution by local authorities [A C E F R S]

**Convention on the Elimination of All Forms
of Discrimination against Women**

Documents

Committee on the Elimination of Discrimination against Women

CEDAW/C/GUA/6

Consideration of reports submitted by States parties under article 18 of the Convention on the Elimination of All Forms of Discrimination against Women — Sixth periodic report of States parties — Guatemala [A C E F R S]

Communications to the Editor

Material for inclusion in the *Journal* may be sent to room S-2370 (tel. 1 (212) 963-3888 and 963-6776; fax 1 (212) 963-4790; e-mail journal@un.org).

Office opens at 3 p.m.



Journal

des Nations Unies

Programme et ordre du jour des séances et des réunions

Séances officielles

Mercredi 10 mars 2004

Conseil de sécurité

11 heures 4922e séance (privée). Salle du Conseil de tutelle

1. Adoption de l'ordre du jour
2. Séance du Conseil de sécurité avec les pays qui fournissent des contingents à la Mission des Nations Unies en Éthiopie et en Érythrée, en application des dispositions des sections A et B de l'annexe II de la résolution 1353 (2001)

Assemblée générale

Cinquante-huitième session

Cinquième Commission

Première partie de reprise de session

10 à 13 heures 31e séance Salle de conférence 3

1. Organisation des travaux (A/C.5/58/L.57/Rev.1)

(suite au verso)

Assemblée générale

Cinquante-huitième session

*Consultations officielles de la plénière ouvertes à tous sur
la revitalisation des travaux de l'Assemblée générale*

La cinquième séance des consultations officielles de la plénière sur la revitalisation des travaux de l'Assemblée générale au titre du point 55 de l'ordre du jour, présidée par le Président de l'Assemblée générale, aura lieu le lundi 15 mars 2004 à 10 heures dans la salle du Conseil de tutelle.



2. Examen de l'efficacité du fonctionnement administratif et financier de l'Organisation des Nations Unies [119]

Services communs des organismes des Nations Unies à Genève (A/58/439)

Présentation par vidéoconférence de Genève et débat général

3. Financement du Tribunal international chargé de juger les personnes accusées d'actes de génocide ou d'autres violations graves du droit international humanitaire commis sur le territoire du Rwanda et les citoyens rwandais accusés de tels actes ou violations commis sur le territoire d'États voisins entre le 1er janvier et le 31 décembre 1994. [131]

Financement du Tribunal international chargé de juger les personnes accusées de violations graves du droit international humanitaire commises sur le territoire de l'ex-Yougoslavie depuis 1991 [132]

Étude de gestion du Bureau du Procureur des Tribunaux pénaux internationaux pour le Rwanda et l'ex-Yougoslavie (A/58/677)

Présentation et débat général

4. Corps commun d'inspection [129]

Rapport du Corps commun d'inspection sur l'examen approfondi de son statut et de ses méthodes de travail (A/58/343/Add.2)

Présentation et débat général

5. Budget-programme de l'exercice biennal 2002-2003 [120]

Dépenses d'appui relatives aux activités extrabudgétaires dans les organisations du système des Nations Unies (A/58/714)

Présentation et débat général

Comité consultatif pour les questions administratives et budgétaires

11 à 13 heures	Séance privée	Salle de conférence 10
15 à 18 heures	Séance privée	Salle de conférence 10
MONUC		

Groupe d'experts gouvernementaux chargé d'examiner la relation entre le désarmement et le développement

Deuxième session

10 à 13 heures	Séance privée	Salle de conférence 6
15 à 18 heures	Séance privée	Salle de conférence 6

Pactes internationaux relatifs aux droits de l'homme**Comité des droits de l'homme****Groupe de travail des communications**

10 à 13 heures	Séance privée	Salle de conférence 8
15 à 18 heures	Séance privée	Salle de conférence 8

Conseil économique et social**Commission de la condition de la femme****Quarante-huitième session**

10 heures	13e séance	Salle de conférence 2
-----------	------------	-----------------------

Suivi de la quatrième Conférence mondiale sur les femmes et de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000: égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXIe siècle" [3]

Présentation des projets de résolution E/CN.6/2004/L.3 et E/CN.6/2004/L.6

Matin ¹ jusqu'à 13 heures	Consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 2
---	-------------------------------------	-----------------------

Consultations officieuses sur le projet de conclusions concertées au titre du point 3 c) i) (Le rôle des hommes et des garçons dans l'égalité entre les sexes)

15 à 18 heures	Consultations officieuses (privées)	Salle de conférence 2
----------------	-------------------------------------	-----------------------

Consultations officieuses sur le projet de conclusions concertées au titre du point 3 c) ii) (Égalité de participation des femmes à la prévention, à la gestion et à la résolution des conflits et à la consolidation de la paix après les conflits)

[Note : On peut consulter la liste des activités parallèle, à l'occasion de la quarante-huitième session de la Commission de la condition de la femme à l'adresse suivante: www.un.org/womenwatch/daw/csw/csw48/SideEventsCalendar.PDF.]

¹ À l'issue de la 13e séance de la Commission.

Autres réunions

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Mercredi 10 mars 2004**Groupe JUSCANZ (Commission de la condition de la femme)**

9 heures à 9 h 45	Réunion privée	Salle de conférence E
-------------------	----------------	-----------------------

Groupe des 77 (groupe principal sur la huitième session extraordinaire du Conseil d'administration/Forum ministériel mondial sur l'environnement du Programme des Nations Unies pour le développement)

10 à 13 heures Réunion privée Salle de conférence 9

Groupe des 77 (Troisième Commission : projet de conclusions concertées sur l'égalité de participation des femmes à la prévention, à la gestion et à la résolution des conflits et à la consolidation de la paix après les conflits)

10 à 13 heures Réunion privée Salle du Conseil économique et social

Groupe des 77 (questions relevant de la Cinquième Commission)

15 à 18 heures Réunion privée Salle de Conférence 5

Atelier UNU/UNITAR sur le développement durable et le droit international de l'environnement

10 à 13 heures Réunion privée Salle de conférence D

15 à 18 heures Réunion privée Salle de conférence D

Groupe africain (questions relevant de la Troisième Commission)

13 h 15 à 14 h 45 Réunion privée Salle de Conseil économique et social

Consultations officielles sur le projet de résolution intitulé "Les femmes et les filles face au virus de l'immunodéficience humaine et au syndrome d'immunodéficience acquise (VIH/sida)" (organisées par la Communauté de développement de l'Afrique australe (CDA))

13 h 15 à 14 h 45 Réunion privée Salle de conférence 3

Conférences de presse

L'horaire ci-dessous est provisoire; une mise à jour peut être obtenue à l'adresse www.un.org/News/issg/conf.htm

Mercredi 10 mars 2004

Salle S-226

Midi Point de presse du Porte-parole

Réunions officielles à venir**Jedi 11 mars 2004****Assemblée générale**

Cinquante-huitième session

Cinquième Commission

Première partie de la reprise de session

10 heures	Consultations officielles (privées)	Salle de conférence 5
15 heures	Consultations officielles (privées)	Salle de conférence 5

Assemblée générale

Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner la question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres, ainsi que d'autres questions ayant trait au Conseil de sécurité

Consultations officielles

Le Groupe de travail à composition non limitée chargé d'examiner la question de la représentation équitable au Conseil de sécurité et de l'augmentation du nombre de ses membres, ainsi que d'autres questions ayant trait au Conseil de sécurité tiendra des consultations officielles le jeudi 11 mars 2004 de 11 heures à 13 heures dans la salle du Conseil de tutelle.

Commission du désarmement

Consultations officielles

Des consultations ouvertes à tous, convoquées par le Président de la Commission du désarmement, sur les points de l'ordre du jour de la session de fond à venir de la Commission, se tiendront le jeudi 11 mars 2004 de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 1. Tous les États Membres sont invités.

Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien

L'ouverture de la session de 2004 du Comité pour l'exercice des droits inaliénables du peuple palestinien (277e séance) (au niveau des ambassadeurs) aura lieu le vendredi 12 mars 2004 à 10 heures dans la salle du Conseil économique et social. L'ordre du jour de la séance comprendra l'élection du Bureau du Comité et l'organisation des travaux pour 2004.

Processus consultatif officiel des Nations Unies ouvert à tous sur les océans et le droit de la mer

Consultations officielles

Des consultations officielles sur les préparatifs de la cinquième réunion du Processus consultatif officiel des Nations Unies ouvert à tous sur les océans et le droit de la mer auront lieu le vendredi 12 mars 2004 de 10 à 13 heures et de 15 à 18 heures dans la salle de conférence 1. Les délégations intéressées à se procurer des informations sur "Les océans et le droit de la mer" (point 51 de la liste préliminaire de la cinquante-neuvième session de l'Assemblée générale), concernant notamment ces consultations officielles, sont invitées à visiter le site Web de la Division des affaires maritimes et du droit de la mer (www.un.org/Depts/los).

Comité spécial des opérations de maintien de la paix

Le Comité spécial des opérations de maintien de la paix tiendra son débat général sur les questions dont il sera saisi le lundi 29 et le mardi 30 mars 2004. Le Groupe de travail du Comité spécial se réunira du mercredi 31 mars au vendredi 16 avril. La liste des orateurs sera ouverte le vendredi 12 mars à 9 heures. Les délégations désirant s'inscrire sur la liste des orateurs sont priées de prendre contact avec M. Wilfred Elimu (tel. 1 (917) 367-2434; courriel elimu@un.org). Les demandes d'inscription reçues avant 9 heures le vendredi 12 mars, ne peuvent être considérées. Comme il a été décidé par le Bureau du Comité spécial, l'ordre des orateurs sera déterminé par leur ordre d'inscription.

Compte tenu du temps limité du Comité spécial, le Bureau du Comité spécial prie les délégations de limiter leurs déclarations en séance plénière à 10 minutes.

Conformément à la résolution 51/136 de l'Assemblée générale, les États Membres "qui fourniront du personnel aux opérations de maintien de la paix dans les années à venir ou qui participeront à l'avenir aux travaux du Comité spécial pendant trois années consécutives en tant qu'observateurs deviendront, après avoir présenté une demande écrite à cet effet au Président du Comité, membres du Comité spécial à sa session suivante". Les États Membres pour lesquels cela s'applique sont priés de soumettre une demande par écrit au Président du Comité spécial, M. Glyn Berry (Canada).

Pour participer aux travaux de la session de 2004 du Comité spécial en tant qu'observateurs, les États Membres et les observateurs auprès de l'Organisation des Nations Unies sont priés d'en faire la demande par écrit au Vice-Président du Comité spécial, M. Glyn Berry (Canada).

Comité des contributions**Soixante-quatrième session**

Le Comité des contributions tiendra sa soixante-quatrième session au Siège du 7 au 25 juin 2004.

Il est rappelé aux délégations que les dispositions de la résolution 54/237 C de l'Assemblée générale, par laquelle l'Assemblée demande notamment à tout État Membre ayant l'intention de demander à bénéficier d'une dérogation à l'Article 19 de la Charte des Nations Unies de fournir à l'appui de leur demande des renseignements aussi complets que possible.

En outre, l'Assemblée a décidé que les États Membres doivent remettre leurs demandes de dérogation à l'Article 19 au Président de l'Assemblée générale deux semaines au moins avant la session du Comité des contributions, de sorte qu'elles puissent être examinées à fond. En vertu de ces dispositions, les demandes doivent être reçues par le Président de l'Assemblée générale au plus tard le 24 mai 2004. Pour plus ample information, prière de prendre contact avec le Secrétaire du Comité des contributions (bureau S-1841; tél. 1 (212) 963-5866 ou 963-5791; ou télécopie 1 (212) 963-1943).

Le Comité des contributions examinera également les échéanciers de paiement pluriannuels présentés en vertu de la résolution 57/4 B de l'Assemblée générale. Tout État Membre ayant l'intention de présenter des échéanciers de paiement est prié de se mettre en rapport avec le Secrétaire du Comité des contributions pour de plus ample information.

Conseil économique et social

Consultations officielles

Le Vice-Président du Conseil économique et social, S.E. M. Daw Penjo (Bhoutan), tiendra des consultations officielles le vendredi 12 mars 2004 à 15 heures dans la salle du Conseil économique et social, sur le thème du débat de la session de fond de 2004 consacré aux affaires humanitaires.

Consultations officielles "officieuses"

Des consultations officielles "officieuses", convoquées par Mission permanente du Bhoutan, se tiendront le jeudi 11 mars 2004 à 15 heures dans la salle de conférence C, sur le thème du débat de la session de fond de 2004 consacré aux affaires humanitaires.

Commission de la population et du développement

Trente-septième session

La trente-septième session de la population et du développement se tiendra du 22 au 26 mars 2004 au Siège. La première séance aura lieu le lundi 22 mars à 10 heures dans la salle de conférence 1.

L'ordre du jour provisoire de la session figure dans le document E/CN.9/2004/1 et l'organisation des travaux proposé dans le document E/CN.9/2004/L.1. On peut se procurer de la documentation de référence et les documents officiels relatifs à la session sur le site Web suivant : www.un.org/esa/population/unpop.

Les membres de la Commission et les observateurs souhaitant participer à la session sont priés d'adresser la composition de leurs délégations au secrétaire de la Commission (M. Moncef Khane (bureau S-2950D; tél. 1 (212) 963-2322; télécopie 1 (212) 963-5935; courriel khane@un.org; copie fidler@un.org).

La liste des orateurs pour la session sera ouverte le lundi 15 mars 2004. Les délégations souhaitant s'adresser à la Commission sont priées de prendre contact avec le Secrétaire de la Commission.

Autres réunions à venir

Les informations ci-dessous sont reproduites telles qu'elles ont été reçues et n'impliquent l'expression d'aucune opinion ou approbation de la part du Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies.

Groupe des 77 (examen de la proposition du facilitateur concernant le reclassement des PMA)

Une réunion du Groupe des 77 (examen de la proposition du facilitateur concernant le reclassement des PMA) aura lieu le jeudi 11 mars 2004 de 10 h 30 à 13 heures dans la salle de conférence 4.

Réunion d'information sur le Sommet mondial sur la société de l'information

Une réunion d'information sur le Sommet mondial sur la société de l'information, organisée par le Bureau de l'appui au Conseil économique et social et de la coordination du Département des affaires économiques et sociales, aura lieu le jeudi 11 mars 2004 à 11 heures dans la salle du Conseil économique et social, avec la participation de S.E. M. Ali Hachani, Représentant permanent de la Tunisie; M. Pierre Helg, Ministre, Représentant permanent adjoint de la Suisse; et Mme Thérèse Gastaut, Directrice de la Division de la communication stratégique du Département de l'information. M. Sarbuland Khan, Directeur du Bureau de l'appui au Conseil économique et social et de la coordination du Département des affaires économiques et sociales et Coordonnateur exécutif du Groupe d'étude sur les technologies de l'information et des communications, présidera la réunion. Pour plus ample information, prière de prendre contact avec Mme Maria Lehtinen (tel. 1 (212) 963-7478; courriel lehtinen@un.org).

Groupe africain (questions relevant de la Cinquième Commission)

Une réunion du Groupe africain (*questions relevant de la Cinquième Commission*) aura lieu le jeudi 11 mars 2004 de 13 h 30 à 14 h 45 dans la salle de conférence 5.

Atelier sur le thème "Cadre intégré pour l'assistance technique liée au commerce en vue d'aider les pays les moins avancés" (pour les experts des PMA)

Un atelier sur le thème "Cadre intégré pour l'assistance technique liée au commerce en vue d'aider les pays les moins avancés" (*pour les experts des PMA*), organisé par le Bureau du Président du Bureau de coordination des PMA et le Bureau du Haut Représentant pour les pays les moins avancés, les pays en développement sans littoral et les petits États insulaires en développement, aura lieu le jeudi 11 mars 2004 à 15 heures dans la salle de conférence 7.

Réunion d'information du Bureau de la douzième session de la Commission du développement durable

Une réunion d'information du Bureau de la Commission du développement durable aura lieu sur la documentation pour la réunion, qui sera convoquée lors de la douzième session de la Commission en vue de préparer la Réunion internationale chargée d'examiner la mise en oeuvre du Programme d'action pour le développement durable des petits États insulaires en développement. Cette réunion d'information aura lieu le lundi 15 mars 2004 de 15 à 18 heures dans la salle du Conseil de tutelle. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations intergouvernementales et non gouvernementales et les médias sont invités.

Cours d'orientation de l'UNITAR pour les nouveaux membres des missions permanentes

L'Institut des Nations Unies pour la formation et la recherche (UNITAR) organise un cours d'orientation pour les nouveaux membres des missions permanentes sur les travaux de l'Organisation des Nations Unies. Ce cours est destiné aux délégués qui n'ont jamais servi à New York auparavant et ne sont affectés à leur mission que depuis quelques mois au maximum. Le cours aura lieu du lundi 15 au vendredi 19 mars 2004. Une lettre à ce sujet, accompagnée d'une note d'information et d'une demande d'inscription, a été adressée à toutes les missions permanentes. La date limite pour les inscriptions est fixée à *aujourd'hui* 10 mars. Pour de plus amples renseignements, veuillez contacter Mme Maud Graham (bureau DC1-603; tél. 1 (212) 963-9196).

Auditions du printemps sur le financement du développement avec les parties prenantes non-institutionnelles

Les auditions du printemps sur le financement du développement avec des représentants de la société civile et du secteur privé auront lieu le 22 et le 24 mars 2004. Pour plus ample information, prière de prendre contact avec M. Alexandre Trepelkov, Bureau du financement du développement (tél. 1 (212) 963-7633).

Programme des Nations Unies pour le développement

La quatrième réunion dans le cadre du processus de consultation avec les États Membres du PNUD sur le *Rapport sur le développement humain 2004* aura lieu le mercredi 24 mars 2004 de 10 heures à midi dans la salle de conférence 6. Les délégations intéressées sont invitées.

Avis**Conseil de sécurité****Réunions d'information quotidiennes**

À partir du mardi 2 mars 2004, et jusqu'à la fin du mois, le Président du Conseil de sécurité tiendra des réunions d'information officielles tous les jours sur les travaux en cours du Conseil à l'intention des États Membres de l'Organisation des Nations Unies qui ne sont pas membres du Conseil, sauf quand des consultations officielles ne sont pas prévues. Les réunions d'information auront lieu à l'issue des consultations dans la salle des conférences de presse (salle S-226).

Renseignements enregistrés

On peut obtenir des renseignements sur les séances et les consultations plénières imprévues du Conseil de sécurité en composant le numéro 1 (212) 963-8530.

Aperçu des séances

Mardi 9 mars 2004

Conseil économique et social**Commission de la condition de la femme**

Quarante-huitième session

12e séance

Suivi de la quatrième Conférence mondiale sur les femmes et de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité des sexes, développement et paix pour le XXIe siècle" [3]

La Commission reprend l'examen de la question.

*Présentation des projets de proposition**E/CN.6/2004/L.1*

L'observateur de l'Irlande présente le projet de résolution, au nom de l'Union européenne. L'Andorre, le Chili, la Croatie et la République de Corée se joignent aux auteurs du projet de résolution.

E/CN.6/2004/L.2

L'observateur du Qatar présente et modifie oralement le projet de résolution, au nom du Groupe des 77 et de la Chine.

E/CN.6/2004/L.4

L'observateur de l'Angola présente le projet de résolution, au nom des auteurs énumérés dans le document, ainsi que du Bénin, du Burkina Faso, du Cameroun, du Congo, de la Côte d'Ivoire, du Kenya, du Mali, du Nigéria, du Pérou, du Sénégal et de la Tunisie. Ultérieurement, l'Algérie, le Cap-Vert, le Chili, la Guinée et la Thaïlande se joignent aux auteurs du projet de résolution.

E/CN.6/2004/L.5

L'observateur de l'Azerbaïdjan présente et modifie oralement le projet de résolution, au nom des auteurs énumérés dans le document, ainsi que de l'Arménie, du Bélarus, du Pakistan, du Qatar et de l'Ukraine. Ultérieurement, la Guinée et le Nigéria se joignent aux auteurs du projet de résolution.

Communications relatives à la condition de la femme [4]

Présentation du projet de décision E/CN.6/2004/L.7

Le représentant du Guatemala présente le projet de décision, au nom des auteurs énumérés dans le document, ainsi que de la Croatie, du Danemark et du Royaume-Uni de Grande-Bretagne et d'Irlande du Nord. Ultérieurement, le Kenya se joint aux auteurs du projet de résolution.

Des déclarations sont faites par les représentants de la Chine, du Soudan, de la Fédération de Russie et du Guatemala.

Organisation des travaux

La Présidente fait une déclaration concernant l'organisation des travaux.

Assemblée générale

Convention internationale sur l'élimination de toutes formes de discrimination raciale

Comité pour l'élimination de la discrimination raciale

Soixante-quatrième session

Office des Nations Unies à Genève

Mardi 9 mars 2004

1635e séance

Examen des rapports, observations et renseignements présentés par les États parties conformément à l'article 9 de la Convention [6]

Le Comité poursuit l'examen des quinzième et seizième rapports périodiques des Pays-Bas.

1636e séance

Examen des rapports, observations et renseignements présentés par les États parties conformément à l'article 9 de la Convention. [6]

Le Comité poursuit l'examen de la mise en œuvre de la Convention au Guyana (au titre de la procédure de bilan).

Le Comité examine les observations finales sur le rapport du Suriname.

Signatures, Ratifications, etc.

[Traité multilatéraux déposés auprès du Secrétaire général]

Convention internationale de 1993 sur les privilèges et hypothèques maritimes. Genève, 6 mai 1993

Adhésion : Nigéria (5 mars 2004¹)

Entrée en vigueur de la Convention : (5 septembre 2004¹)

Protocole additionnel à la Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée visant à prévenir, réprimer et punir la traite des personnes, en particulier des femmes et des enfants. New York, 15 novembre 2000

Ratification : Algérie (9 mars 2004¹)

Protocole contre le trafic illicite de migrants par terre, air et mer, additionnel à la Convention des Nations Unies contre la criminalité transnationale organisée. New York, 15 novembre 2000

Ratification : Algérie (9 mars 2004¹)

Convention-cadre de l'OMS pour la lutte antitabac. Genève, 21 mai 2003

Signature : Japon (9 mars 2004)

Accord intergouvernemental sur le réseau routier asiatique. Bangkok, 18 novembre 2003

Ouverture à la signature

Conformément au premier paragraphe de l'article 5, l'Accord susmentionné sera ouvert à la signature aux États qui sont membres de la Commission économique et sociale pour l'Asie et le Pacifique (ESCAP) à Shanghai (Chine), du 26 au 28 avril 2004, et par la suite au Siège des Nations Unies à New York, du 1er mai 2004 au 31 décembre 2005. La cérémonie de signature à Shanghai aura lieu au cours de la soixantième session de la CESAP le lundi 26 avril 2004 au Centre international de la Convention à Shanghai.

Des copies certifiées conformes de l'Accord, dont les textes anglais, chinois et russe font également foi, sont en cours de préparation. Elles seront adressées à tous les États dès que possible.

¹ Date de réception des documents pertinents.

Le Secrétaire général saisit cette occasion pour rappeler que, conformément à la pratique internationale établie, seuls les chefs d'État, les chefs de Gouvernement ou les Ministres des affaires étrangères sont habilités, de par leurs fonctions, à signer un traité au nom d'un État sans avoir à produire des pleins pouvoirs à cet effet. Tous les autres représentants désirant signer un traité doivent être munis des pleins pouvoirs requis, délivrés et signés par l'une de ces autorités, qui autorisent expressément un représentant nommé à signer le traité spécifié. *Les pleins pouvoirs* ne se confondent pas avec les *simples pouvoirs* qui ne peuvent à eux seuls constituer une autorisation à l'effet de signer un traité.

En outre, le Secrétaire général tient à souligner que les États peuvent être parties à l'Accord soit en le signant définitivement soit en apposant une signature sous réserve de ratification, acceptation ou approbation. *Comme l'Accord prévoit deux formes légales distinctes de signature, les États désirant signer l'Accord doivent indiquer que l'Accord est signé définitivement ou que la signature est apposée sous réserve de ratification, acceptation ou approbation dans l'instrument des pleins pouvoirs.* Si les pleins pouvoirs ne sont pas requis, cette confirmation devra donc être communiquée par une note formelle.

Le Secrétaire général serait obligé aux États qui souhaitent signer l'Accord de bien vouloir notifier et fournir à l'avance une copie des pleins pouvoirs exigés à la Section des traités, Bureau des affaires juridiques, Organisation des Nations Unies à New York (tél. 1 (212) 963-5047; télécopie 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Protocole additionnel à la Convention sur l'interdiction ou la limitation de l'emploi de certaines armes classiques qui peuvent être considérées comme produisant des effets traumatiques excessifs ou comme frappant sans discrimination (Protocole V intitulé Protocole relatif aux restes explosifs de guerre). Genève, 28 novembre 2003

Ouverture au consentement à être lié

Le Protocole est ouvert à l'acceptation à être lié de tous les États conformément à l'article 4 de la Convention sur l'interdiction ou la limitation de l'emploi de certaines armes classiques qui peuvent être considérées comme produisant des effets traumatiques excessifs ou comme frappant sans discrimination, 1980.

Conformément à la pratique établie, il est recommandé aux États ayant l'intention de déposer des instruments de consentement à être lié au Protocole de contacter, le cas échéant, la Section des Traités, Bureau des affaires juridiques, Secrétariat de l'Organisation des Nations Unies (bureau S-3200C), New York N.Y. 10017 (tél. 1 (212) 963-5047; télécopie 1 (212) 963-3693; courriel treaty@un.org).

Autres annonces

Réunion d'information DPI/ONG

Cette semaine, le thème de la réunion d'information DPI/ONG sera "Tribunal pénal international : quelle suite?". La réunion aura lieu le jeudi 11 mars 2004 de 10 heures à 11 h 30 dans l'Auditorium de la Bibliothèque Dag Hammarskjöld. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat et les médias sont invités. Pour plus ample information, prière de prendre contact avec Mme Tala Dowlatshahi, Section des ONG, Département de l'information (tél. : 1 (212) 963-1859).

Série de conférences du Secrétaire général

La prochaine conférence de la série de conférences du Secrétaire général aura lieu le mercredi 17 mars 2004 de 13 h 10 à 14 h 30 dans la salle du Conseil de tutelle. L'archevêque Desmond Tutu, prix Nobel de la paix en 1984, fera un exposé sur le thème "La parole de Dieu et la politique mondiale". Le Secrétaire général organise cette série de conférences au Siège à l'intention des délégués, des fonctionnaires du Secrétariat et des membres de la société civile associés à l'ONU. Les membres des missions permanentes, les fonctionnaires du Secrétariat, les représentants des organisations intergouvernementales et non gouvernementales et les médias sont invités.

Sites Web

Président de l'Assemblée générale :

www.un.org/ga/president

Assemblée générale :

www.un.org/Depts/DGACM/

www.un.org/ga

Présidence du Conseil de sécurité :

www.un.org/Docs/sc/presidency

www.un.org/french/docs/sc/presidency/

Conseil de sécurité :

www.un.org/sc

*Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001)
concernant la lutte antiterroriste :*

www.un.org/arabic/documents/SCCommittees/1373

www.un.org/chinese/aboutun/prinorgs/sc/committees/1373/1373.htm

www.un.org/docs/sc/committees/1373

www.un.org/french/docs/sc/committees/1373

www.un.org/russian/document/scdocs/committees/1373

www.un.org/spanish/docs/comites/1373/index.html

Conseil économique et social :

www.un.org/esa.coordination/ecosoc

Présidence irlandaise de l'Union européenne :

www.eu2004.ie

<http://europa-eu-un.org>

Département des affaires économiques et sociales

www.un.org/esa

Journal des Nations Unies :

www.un.org/Docs/journal/En/latestf.pdf

www.un.org/Docs/journal/Fr/latestf.pdf

Liste quotidienne des documents publiés au Siège

À l'exception des publications destinées à la vente et des documents publiés par le Département de l'information, on peut se procurer, dans la version électronique du présent numéro du Journal, les documents officiels de la liste suivante par liens hypertexte au Système de diffusion électronique des documents de l'ONU. La liste contient les documents publiés à 14 heures, le 9 mars 2004.

<i>Cote</i>	<i>Titre principal</i>
Assemblée générale	Documents officiels
	Cinquante-huitième session
A/58/PV.36	Séance tenue le 17 octobre 2003, 15 heures [E]
A/58/PV.71	Séance tenue le 8 décembre 2003, 15 heures [C]
A/58/PV.77	Séance tenue le 22 décembre 2003, 15 heures [C]
	Première Commission
A/C.1/58/PV.3	Séance tenue le 7 octobre 2003, 10 heures [C]
Assemblée générale	Documents
	Cinquante-huitième session
A/58/712	Point 121 — Projet de budget-programme pour l'exercice biennal 2004-2005 — Problèmes de stationnement dans le complexe du Siège : solutions possibles — Rapport du Secrétaire général [A A C E F R]
A/RES/58/148	Point 111 — Suite donnée à la quatrième Conférence mondiale sur les femmes et application intégrale de la Déclaration et du Programme d'action de Beijing et des textes issus de la vingt-troisième session extraordinaire de l'Assemblée générale [A A C E F R]
A/RES/58/153	Point 112 — Mesures d'application proposées par le Haut Commissaire des Nations Unies pour les réfugiés pour renforcer la capacité du Haut Commissariat de s'acquitter de son mandat [A A C E F R]
A/RES/58/155	Point 113 — Situation des enfants palestiniens et aide à leur apporter [A A C E F R]
A/RES/58/233	Point 39 a) — Nouveau Partenariat pour le développement de l'Afrique : progrès de la mise en œuvre et appui international [A A C E F R]
A/RES/58/237	Point 51 — 2001-2010 : Décennie pour faire reculer le paludisme dans les pays en développement, particulièrement en Afrique [A A C E F R]
A/RES/58/244	Point 110 — Activités futures de l'Institut international de recherche et de formation pour la promotion de la femme [A A C E F R]
A/RES/58/259	Point 138 — Financement de la Mission de l'Organisation des Nations Unies en République démocratique du Congo [A A C E F R]
A/RES/58/260	Point 140 — Financement de la Mission d'appui des Nations Unies au Timor oriental [A A C E F R]
A/RES/58/261	Point 165 — Financement de la Mission des Nations Unies au Libéria [A A C E F R]
A/RES/58/262	Point 166 — Affiliation de la Cour pénale internationale à la Caisse commune des pensions du personnel des Nations Unies [A A C E F R]

A/RES/58/265

Point 120 — Traitement et pension de retraite du Secrétaire général et traitement et rémunération considérée aux fins de la pension de l'Administrateur du Programme des Nations Unies pour le développement [A A C E F R]

Dixième session extraordinaire d'urgence

A/ES-10/259

S/2004/178

Point 5 — Mesures illégales prises par Israël à Jérusalem-Est occupée et dans le reste du Territoire palestinien occupé — Lettres identiques datées du 8 mars 2004, adressées au Secrétaire général et au Président du Conseil de sécurité par l'Observateur permanent de la Palestine auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Comité spécial chargé d'élaborer une convention internationale globale et intégrée pour la protection et la promotion des droits et de la dignité des handicapés Groupe de travail

A/AC.265/2004/WG.1

Rapport du Groupe de travail au Comité spécial [A A C E F R]

Conseil de sécurité

Documents

S/2004/20

Exposé succinct du Secrétaire général sur les questions dont le Conseil de sécurité est saisi et sur l'état d'avancement de leur examen [A A C E F R]

S/2004/118

Lettre datée du 12 février 2004, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Président du Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste [A A C E F R]

S/2004/119

Lettre datée du 12 février 2004, adressée au Président du Conseil de sécurité par le Président du Comité du Conseil de sécurité créé par la résolution 1373 (2001) concernant la lutte antiterroriste [A A C E F R]

S/2004/176

Lettre datée du 24 février 2004, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de l'Irlande auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

S/2004/177

Lettre datée du 26 février 2004, adressée au Secrétaire général par le Représentant permanent de l'Irlande auprès de l'Organisation des Nations Unies [A A C E F R]

Conseil économique et social

Documents

Commission de la condition de la femme Quarante-huitième session

E/CN.6/2004/L.1

Point 3 a) — Suivi de la quatrième Conférence mondiale sur les femmes et de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXI^e siècle" : bilan de l'intégration d'une démarche soucieuse d'égalité entre les sexes dans les organismes des Nations Unies — Projet de résolution (28 puissances) — La Commission de la condition de la femme recommande au Conseil économique et social d'adopter le projet de résolution ci-après : Situation des femmes et des filles en Afghanistan [A A C E F R]

- E/CN.6/2004/L.2 Point 3 a) — Suivi de la quatrième Conférence mondiale sur les femmes et de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXI^e siècle" : bilan de l'intégration dans les organismes des Nations Unies — Qatar : projet de résolution — Situation des Palestiniennes et l'aide à leur apporter [A A C E F R]
- E/CN.6/2004/L.3 Point 3 a) — Suivi de la quatrième Conférence mondiale sur les femmes et de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXI^e siècle" : bilan de l'intégration dans les organismes des Nations Unies — Projet de résolution (2 puissances) — Revitalisation et renforcement de l'Institut international de recherche et de formation pour la promotion de la femme [A A C E F R]
- E/CN.6/2004/L.4 Point 3 — Suivi de la quatrième Conférence mondiale sur les femmes et de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXI^e siècle" — Projet de résolution (15 puissances) — Les femmes et les filles face au VIH/sida [A A C E F R]
- E/CN.6/2004/L.5 Point 3 — Suivi de la quatrième Conférence mondiale sur les femmes et de la session extraordinaire de l'Assemblée générale intitulée "Les femmes en l'an 2000 : égalité entre les sexes, développement et paix pour le XXI^e siècle" — Projet de résolution (10 puissances) — Libération des femmes et des enfants pris en otage lors de conflits armés, y compris de ceux qui sont emprisonnés ultérieurement [A A C E F R]
- E/CN.6/2004/L.7 Point 4 — Communications relatives à la condition de la femme — Projet de décision (12 puissances) [A A C E F R]

**Commission de la population et du développement
Trente-septième session**

- E/CN.9/2004/NGO/2 Point 3 de l'ordre du jour provisoire — Suite donnée aux recommandations de la Conférence internationale sur la population et le développement — Déclaration présentée par Ipas, organisation non gouvernementale dotée du statut consultatif spécial auprès du Conseil économique et social [A A C E F R]

**Commission du développement durable
Douzième session**

- E/CN.17/2004/10/Add.8 Point 3 de l'ordre du jour provisoire — Groupe thématique pour le cycle d'application 2004-2005 — Document de travail présenté par les grands groupes — Note du Secrétariat — Action des autorités locales [A A C E F R]

**Convention sur l'élimination de toutes les formes
de discrimination à l'égard des femmes**

Documents

Comité pour l'élimination de la discrimination à l'égard des femmes

- CEDAW/C/GUA/6 Examen des rapports soumis par les États parties conformément à l'article 8 de la Convention — Sixième rapport périodique des États parties — Guatemala [A A C E F R]

Publié au Siège, à New York, par le Département de l'Assemblée générale et de la gestion des conférences.